

ZERTIFIKAT CERTIFICATE

Registrier-Nr. / Reg. no. 15-0476-P01



Auftragsdatum
Date of order

26.08.2019

Prüfbericht-Nr.
Test report no.

TH01/3752/20

Hersteller / Manufacturer

„Voronezhsky zavod stalnih trub“ LLC
/ «Voronezhsky zavod stalnih trub» LLC

Fertigungsstätte
Place of manufacture

32B, ul. Volgogradskaja, 394028 Voronezh, Russian Federation /
32B, Volgogradskaya street, 394028 Voronezh city, Russian Federation

Anforderungen
Requirements

DIN EN 10305-5 (2016-08)

Geprüft nach
Approval acc. to

Prüfspezifikation des TÜV Thüringen e. V.
Test specification of TÜV Thüringen e. V.,
20.10.2020

Beschreibung des Produktes
Description of product

HFW-geschweißte Hohlprofile (Quadrat- und Rechteckform)
HFW-welded hollowsections (quadrate- and rectangle shape)
Technische Lieferbedingung: DIN EN 10305-5 (2016-08)
Technical requirements acc.
Wanddicke / Wallthickness: 1,2 mm bis / up to 6,0 mm
Kantenlängen / border length: □ 15 – 80 mm,
□ 40 x 20 – 80 x 60 mm
Werkstoffe/ Lieferspezifikation: E155 , E195 , E235, E275, E355 / CR 1
Steel grade/delivery condition E190, E220, E260, E320, E370 / CR 2
Oberflächenzustand / surface conditions: S1 , S2

Prüfergebnis
Result of approval

Der Hersteller hat nachgewiesen, dass die unter Anforderungen
genannten technischen Regeln eingehalten worden sind.
The manufacture has proved, that the requirements of the above listed specifications are fulfilled.

Das Zertifikat bescheinigt, dass das durchgeprüfte QS-System bzw. werkseigene Produktionskontrolle erfüllt die Voraussetzungen zum Herstellung die obengenannten Werkstoffen entsprechend den Anforderungen der genannten technischen Lieferbedingung. Das angewendete QS-System bzw. werkseigene Produktionskontrolle Produktherstellung unterliegt einer regelmäßigen Überwachung durch den TÜV Thüringen e. V.

The certificate certifies that the inspected QA-System or factory production control fulfills the requirements for the production of the abovementioned materials in accordance with the requirements of the aforementioned technical delivery condition.

The applied QA-System or factory production control product production is subject to a regular audit by TÜV Thüringen e. V. in the context of the annual verification of the characteristics specified in the reports



Erfurt, 14.12.2020
Gültigkeitsvermerk/Remark of validity:
Gültig bis/valid until 30.11.2022
Revision: 01



Dipl.-Ing. V. Kharin
TUV Thüringen e. V.
Industry Service
Monitoring production

